



**INFORMATIVA SULL'UTILIZZO DEI DATI PERSONALI DEL COLLABORATORE
AI SENSI DELL'ART. 13 DEL REGOLAMENTO (UE) 2016/679**

Gentile collaboratore/collaboratrice,

La informiamo che i dati personali da Lei forniti per l'esecuzione del rapporto di lavoro verranno trattati nel rispetto della normativa in conformità ai principi dettati dalla legge. Desideriamo in particolare informarLa di quanto segue.

a) Identità e dati di contatto del titolare del trattamento

Titolare del trattamento è **Consiglio Regionale Regione Autonoma Trentino-Alto Adige-Südtirol** con sede legale in **Piazza Dante 16 38100 Trento TN**.

Il titolare potrà essere contattato ai seguenti recapiti:

- Tel: **0461 201111**
- E-mail: **consiglio@pec.consiglio.regione.taa.it**

b) Dati di contatto del responsabile della protezione dei dati

Il responsabile della protezione dei dati è Dream S.r.l. con sede legale e operativa in Tione di Trento, via Giovanni Prati, n. 23, che potrà essere contattato ai seguenti recapiti:

- Telefono: 0465 322514
- e-mail privacy@dream.tn.it
- PEC dream.tn.it@pec.it
- sito internet www.dream.tn.it

c) Finalità del trattamento

I Suoi dati saranno trattati per dare esecuzione al rapporto professionale in essere ed adempiere a tutti gli obblighi normativi derivanti dallo stesso.

Il trattamento potrà anche riguardare dati particolari quali, ad esempio, stato di salute, eventuali adesioni a partiti politici o sindacati e convinzioni religiose ovvero dati personali relativi a condanne penali e reati.

d) Ambito di comunicazione e diffusione

I Suoi dati potranno essere comunicati, per l'esecuzione del rapporto di lavoro, a consulenti contabili o fiscali, consulenti del lavoro, medico competente, istituti bancari, di credito o assicurativi, società di formazione, enti previdenziali ed assistenziali nonché

ad ogni altro soggetto legittimato a conoscere i dati per finalità legate all'esecuzione del rapporto di lavoro ovvero di prestazioni contrattuali a favore della struttura.

In ottemperanza della normativa nazionale e provinciale vigente in materia di Pubbliche Amministrazioni e trasparenza amministrativa, i suoi dati personali potranno essere diffusi, nei casi dalla legge previsti, mediante pubblicazione sul sito web del Consiglio regionale.

e) Trasferimento dati ad un Paese terzo o ad organizzazioni internazionali

I Suoi dati non saranno in alcun modo oggetto di trasferimento verso Paesi terzi extra UE. Copia dei Suoi dati è disponibile presso la sede del titolare, come indicato nella presente informativa.

f) Durata della conservazione dei dati personali

I Suoi dati personali verranno conservati per il tempo strettamente necessario all'esecuzione della prestazione lavorativa, nel rispetto delle vigenti normative civilistiche e fiscali che potrebbero determinare tempi di conservazione ulteriori.

g) Diritti dell'interessato

In qualsiasi momento Lei ha diritto, ai sensi dell'art. 15 del Regolamento (UE) 2016/679, di richiedere al titolare l'accesso ai Suoi dati, nonché la rettifica o la cancellazione degli stessi. Ha inoltre diritto a richiedere la limitazione del trattamento ovvero di opporsi allo stesso. Potrà infine richiedere la portabilità dei Suoi dati verso un altro titolare.

h) Diritto di proporre reclamo all'Autorità di controllo

Laddove Lei ritenga che i Suoi dati siano stati trattati in modo illegittimo, ha il diritto di rivolgersi all'Autorità di controllo per proporre reclamo.

i) Natura obbligatoria o facoltativa del conferimento dei dati e conseguenze del mancato conferimento

Il conferimento dei Suoi dati al titolare è obbligatorio per i soli dati per cui è previsto un obbligo normativo (ovvero stabilito da leggi, regolamenti, provvedimenti di Pubbliche Autorità, ecc.) o necessario per l'esecuzione del contratto. Il mancato conferimento comporterà l'impossibilità di dare corretta esecuzione al rapporto di lavoro, che pertanto non potrà instaurarsi. In tutti gli altri casi il conferimento dei dati è da intendersi facoltativo ed il mancato conferimento non comporterà conseguenze.

j) Processi decisionali automatizzati

Il titolare non utilizza in alcun modo processi decisionali automatizzati che riguardano i Suoi dati personali.



**INFORMATIONEN ÜBER DIE VERWENDUNG DER PERSONENBEZOGENEN DATEN DES
MITARBEITERS**
IM SINNE DES ART. 13 DER EU-DATENSCHUTZ-GRUNDVERORDNUNG 2016/679

Sehr geehrte/r Mitarbeiter/in,

Wir informieren Sie, dass die von Ihnen zur Ausübung der Arbeitstätigkeit gelieferten personenbezogenen Daten unter Beachtung der Gesetzgebung nach den vorgeschriebenen Grundsätzen verarbeitet werden. Wir möchten Sie insbesondere über Folgendes informieren:

a) Identität und Kontaktdaten des für die Verarbeitung Verantwortlichen.

Der Verantwortliche der Verarbeitung ist der Regionalrat der autonomen Region Trentino-Südtirol mit Sitz am Danteplatz 16 - 38122 Trient TN .

Der Verantwortliche kann wie folgt kontaktiert werden:

Tel. Nr.: 0461 201111

E-Mail: consiglio@pec.consiglio.regione.taa.it

b) Die Kontaktdaten des Datenschutzbeauftragten.

Der Datenschutzbeauftragte ist die Gesellschaft Dream GmbH, mit Sitz in Tione di Trento, Giovanni-Prati-Straße Nr. 23, den Sie unter den folgenden Kontaktdaten erreichen können:

- Tel.: 0465 322514
- E-Mail: privacy@dream.tn.it
- PEC: dream.tn.it@pec.it
- Webseite: www.dream.tn.it

c) Zielsetzung der Verarbeitung.

Ihre Daten werden zum Zwecke der Erfüllung des bestehenden Arbeitsverhältnisses und aller sich daraus ergebenden gesetzlichen Verpflichtungen verarbeitet.

Die Verarbeitung kann besondere Daten betreffen, zum Beispiel den Gesundheitszustand, eventuelle Mitgliedschaften bei politischen Parteien oder Gewerkschaftszugehörigkeiten oder religiöse Überzeugungen bzw. personenbezogene Daten bezüglich Verurteilungen in einem Strafverfahren und Straftaten.

d) Personen, denen die Daten mitgeteilt werden können.

Ihre Daten können zur Ausübung der Arbeitstätigkeit Wirtschafts- und Steuerberatern, Arbeitsrechtsberatern, dem zuständigen Betriebsarzt, Bank-, Kredit- oder Versicherungsanstalten, Bildungsgesellschaften, Vor- und Fürsorgeeinrichtungen sowie jedem weiteren Rechtssubjekt, das zur Kenntnis der Daten für Zwecke im Zusammenhang mit

der Ausübung der Arbeitstätigkeit oder mit der Erbringung von vertraglichen Leistungen zugunsten der Einrichtung berechtigt ist, mitgeteilt werden.

Gemäß der nationalen und auf Landesebene gültigen Regelungen im Bereich der öffentlichen Verwaltungen und der Verwaltungstransparenz, können Ihre personenbezogenen Daten in den laut Gesetz vorgesehenen Fällen durch Veröffentlichung auf der Homepage des Regionalrats verbreitet.

e) Übermittlung der Daten an Drittländer oder an internationale Organisationen.

Ihre Daten werden auf keinen Fall an Drittländer außerhalb der EU übermittelt.

Eine Kopie Ihrer Daten ist am Sitz des Rechtsinhabers, wie in der vorliegenden Erklärung angegeben ist, verfügbar.

f) Dauer der Speicherung der personenbezogenen Daten.

Ihre personenbezogenen Daten werden für die zur Erfüllung der Arbeitsleistung erforderliche Zeit unter Beachtung der anderen zivil- und steuerrechtlichen Vorschriften, welche längere Aufbewahrungszeiten vorschreiben könnten, gespeichert.

g) Rechte der betroffenen Person.

Sie haben jederzeit das Recht, beim Rechtsinhaber den Zugriff auf Ihre Daten sowie die Berichtigung oder Löschung der Daten zu beantragen. Sie haben außerdem das Recht, die Einschränkung der Verarbeitung zu verlangen oder sich der Verarbeitung der Daten zu widersetzen. Sie können auch die Übertragung Ihrer Daten an einen anderen Rechtsinhaber beantragen.

h) Recht auf Einreichung einer Beschwerde bei der Kontrollbehörde.

Sollten Sie der Ansicht sein, dass Ihre Daten unrechtmäßig bearbeitet wurden, haben Sie das Recht, bei der Kontrollbehörde Beschwerde einzureichen.

i) Obligatorische oder freiwillige Mitteilung der Daten und mögliche Folgen einer Nichtmitteilung.

Die Mitteilung Ihrer Daten an den Rechtsinhaber ist nur für jene Daten obligatorisch, für die es gesetzlich vorgeschrieben ist (das heißt, für die es durch Gesetze, Verordnungen, Maßnahmen öffentlicher Behörden etc. festgelegt wurde) oder für die es zur Erfüllung des Vertrags erforderlich ist. Eine Nichtmitteilung würde die korrekte Ausübung der Arbeitstätigkeit unmöglich machen, weshalb das Arbeitsverhältnis nicht zustande kommen könnte. In allen anderen Fällen versteht sich die Mitteilung der Daten als fakultativ, und eine Nichtmitteilung hat keine Folgen.

j) Automatisierte Entscheidungsverfahren.

Der Rechtsinhaber verwendet auf keinen Fall automatisierte Entscheidungsverfahren, die Ihre personenbezogenen Daten betreffen.